

Zhude Zhude ya səmə wemu ka ge

Jøgø wu jøe Zhude wø?

Zhude wemu wu jøe Kaføø Yesu ni Yakuba yø wo ceborona wu ge (Macoo 13:55 ni Marika 6:3), wee w'a we səmə we ka. Ba wu ceborona Yakuba jøe wø, wu bø bi ta dà Yesu na taashiinø li ni na Kirisa wu jøe wii wø (Yohana 7:5). Ga tuun wemu ni Yesu ya jøe na foro xu ni ge, wee tuun wu ni wu bø ya na dà wu na. Møgø kemu Zhude ya yiri wuyø na ge, kee ki wa mø: Yesu Kirisa wo kapyebye (Zhude 1).

We səmə we kakana juŋø

Zhude ya we səmə we ka na n'a daa føø pu kaala na pu kasøøge yaha puyø na karamøø-kafinøjuu pu wo kalaakuumø wu shizhaa na, wee wemu w'a can can wo n'a daa wu kyøøgi ge.

Səmə wu kafila pugbøyo

Zhude 1-2 Zhude fò mujuu.

Zhude 3-16 Zhude ya can fiinnø jo karamøø-kafinøjuu pu wo kalaakuumø wu keree na.

Zhude 17-23 Zhude ya li shaa n'a daa føø pu mu na li waha l'i waha na pu kori yaha Kirisa wo karijøøgø ki ni.

Zhude 24-25 Zhude ya Kile sø.

Zhude fò mujuu

¹ Nø Zhude wemu wu jøe Yakuba ceborona, na jøe Yesu Kirisa wo bulo ge, nø w'a we səmə we ka. Kile ya yee piimu yiri ge, yee piimu kaa ya taan To Kile

mu, a wu yee mara yaha Yesu Kirisa mu ge, yee mu nε wu tun. ² Kile wu yi kan xuuni wu njnaara te, ni wu njnjε ke, ni wu taanjεegε ki ni.

Karaməgə-kafinəjuu

³ Na taanjiinεε, nε funjø ki bi sii fo na səmε ka na tun yee mu wù wo juwuuro ti keree na, nε ni yee ya pinne juwuuro temu na ge. Ga na kee fungøngø ki yaha nε mu, a nε məhe li ta l'a pørø nε wu səmε wu kan yi mu, di lowaa le yi ni, kənhø yi da yogo yu n'a daa wu kaa na. Wu fefεεre wuu pu mu Kile ya wee n'a daa wu kan tɔɔnji nigin yε pe. ⁴ Bani sipyikuuyo ya y'a peeble jé yee ni. Jaagi wemu na ba do pee juŋø ni ge, Kile kafila w'a wee kaa jo fo l'a mø. Kile jìi fyaara baa sipyii pu jnε pii. Wèe wo Kile wu wo niimε jomø pe p'a luu na jnεri na byi pu shiige baara keree kajunjø. P'a ganha na fòro wù juŋøfø ni wù Kafø nigin pe wu kaa tàan, wee wemu wu jnε Yesu Kirisa ge.

⁵ N'a da yi funyø to ni keree kii kaa ni, ali na yi ta y'a ki cε xø bε. Kafø Kile ya Izirayeli sheen juŋø wolo na foro Misira fiige ki bulooro ti ni. Ga lee kadugo na, piimu p'a pye pu ni n'a daa baa fεe ge, a wu pee kyεegi. ⁶ Fo taashiinε ni məlekeε piimu p'a pu wo tayerege nizhiige ki she, na pu tateεengε ki bε yaha ge, Kile ya pee pø yaha nibiige ni shənhøyø na gbee, cagbøhø ki wo kiiri wu kaa na. ⁷ Mu Sodømu ni Gəmøɔri sheen ni pu tàan kulogoo bε ya pye. Pee bi puyε yaha dødøørø na fo na she namaā pye pu na puyε sinneε. Na fugibaaga k'a pye pee wo jaagi wu kanhamā, kənhø p'i bye njaha shesheεre sipyii pusamaa bεεri mu.

⁸ Ga lee bε na kee keree kii tuugo pii karaməgo-kafinejuu pii wa byi. P'a ganha na puyε pyaa wo ceepuuro ti nərəgə, na yu na Kile w'a yu ni pee ni ɣmunuyə ni. A p'i zhe Kile wo Kafəere ti ni, na fugba melekeε pu shəhəlε, pee piimu pu jnε ni nəɔrə ni ge. ⁹ Ali na ta Mishəli wemu wu jnε melekeε ɣuŋəfə ge, tuun wemu ni wee bi nakaara ti suruni ni Shitaanni ni Kile tudunməo Musa nixhugo ki keree na ge, wu ya ta səo na Shitaanni shəhəlε wε, ga na wu pye yε na: «Kafəo wu li foo tə ma mu.» ¹⁰ Keree kiimu ki jnε pii sipyii pii ya ki cε-ε ge, kee p'a fanri. Lajε we wu jnε pu mu ge, wee ni naŋa yaaga wo bεeri wu jnε nigin, wee lajε weyε pyaa k'a gyεegi nəni pu na.

¹¹ Bəɔngə ki jnε pu wogo! Kayən wo jaarigaguunə le tuugo p'a jaari. P'a puyε yaha jé piinnə ni wari la na ba Balamu ya pye wε. P'a gyεegi shan puyε ɣuŋə ni, bani p'a n'a she le puyε ni ba Kore* ya pye wε. ¹² Pu keree ma ɣuzogoro waa yee na yi ceborogo yaligee ki liduun ni. Shiige jnε pu na wε, pu jate ya nə watii na ni puyε bε wε. Pu jnε ba nahaya jnε wε, kafeegə na yi lə na jaari zanha di jnε yi ni wε. Pu jnε ba tiye jnε wε, yemu ya ta na nagoo pyi ali yi pyeduun bε ni-i ge. Pu jnε ba tiye jnε wε, yemu niyε bεeri y'a wolo, a y'i waha feefεe ge. ¹³ Pu jnε ba suumə ləhə lokuruyo nigbəyə jnε wε, yemu y'a yi shiige keree kaŋaa na byi kakaya ge. Pu jnε ba wɔrəo jnε wε, kiimu ya jaari na doroo ge. Təhənε baa nibiicogonə Kile ya gbegele na yaha pu jaaha na gbee.

* **1:11 Kayən:**Zhenəzi 4:3-8; **Balamu:** Nəburuu 22-24; **Kore:** Nəburuu 16.

¹⁴ Adama wo kadugo shi nibama sii gbarashuun wuu li wo jaabige kemu mege ki bye na Henøki ge, wee be ya keree nibaŋaa jo pii sipyii pii shizhaa na na: «Kaføø w'a da ba ba ni wu fefeerø melekeø miliyaaraa nijøhemee pu ni, ¹⁵ wu ba kiiri kon konjo sipyii pu bøeri na. Wu na ba jaagi shan Kile jøli fyaara baa sipyii pu juŋø ni pu wo kapyegee niguuŋø ki wuu na, p'a kiimu pye pu wo Kile jøli fyaara baara ti funŋø ni ge; joguumø pemu bøeri pee jurumupyii p'a jo wá Kile na ge, ni pee joguumø pu be wuu na.» ¹⁶ Pee sipyii pii tigire t'a pe. Pu ya dinni we. Pu ma jaari na sahanji ni puyø pyaa wo keree la ni. Tabaara jomø di dan pu ni tajogo ni. P'i sipyii faanna, na pu kuduun wo pu ni.

N'a daa fεε y'a yaa na lemu pyi ge

¹⁷ Ga yee kunni na taanŋiineε, wù Kaføø Yesu Kirisa wo tudunmøø p'a fənhe jomø pemu jo yi mu ge, yi yi funyø yaha pee na. ¹⁸ Pu bi ma yi yu yee mu na: «Konø ki taaxøø li ba deεŋε, lawuu fεε pii na ba da wà. Pu na ba jaari Kile jøli fyaara baara ni na saha ni puyø pyaa lakuŋø keree ni.» ¹⁹ Pee sipyii p'a waagi leni yee te ni. Pu ma jaari na sahanji ni puyø pyaa fungonyø ni. Kile Munaa ne pu na we.

²⁰ Ga yee kunni na taanŋiineε, yi la le yiye ni, yi da se naha na yi n'a daa fefeerø wo wu ni, yi da Kile neeri Fefeerø Munaa li wo sefeerø ti ni. ²¹ Yi kori yaha Kile wo taanŋeegø ki ni, y'i wù Kaføø Yesu Kirisa sige, fo wu ba jøli sicuumø nixhøbaama kan yi mu, wu wo njaaara ti funŋø ni.

²² Ayiwa, piimu ya puyø kaala kaala ge, y'a juŋø jaari pee na. ²³ Yi pu juŋø wolo na foro na ki ni.

Yi da juŋɔŋaari pusamaa bε na, ga yi da lee pyi ni fyaara ni, y'i laraga kɔn pu nɔrɔmɔ keree ki bɛeri na. Wa bu kakuunɔ la pye pu ni, yi ganha bu da gbɔn ali wufɔɔ nɔrɔmɔ fadenɛ ke bε na wε.

Kile masɔŋɔ jomɔ

²⁴ Kile wemu w'a da já yee mara, kɔnhɔ yee ganha bu do-e ge, wu yi pye jaagi baa fεε, wu nɔhɔ yi ni fundangbɔhɔ na wu nɔɔrɔ wu naha tāan ge,
²⁵ wee wemu ye nigin wu jε wù Shɔvɔɔ Kile wù Kafɔɔ Yesu Kirisa baraga ni ge, nɔɔrɔ ni gbɔɔrɔ, ni sefεεreε, ni juŋɔ feere t'a dεri wee na na co fo taashiine li na, ni nimε, ni gbee. Amiina.

**KARIÑEÑGÉ NÇMEE NIVONC
New Testament and Shorter Old Testament in
Senoufo, Mamara**

copyright © 2014 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Mamara Sénofo (Sénoufo, Mamara)

Translation by: Wycliffe Bible Translators

Contributor: Wycliffe Bible Translators, Inc.

© 2014-08-10, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2015-03-17

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 11 Nov 2022 from source files dated 29 Jan 2022

85728ed7-78f8-58e8-8967-0e976c0c2423